



Fondazione romana
per cani guida per ciechi

1683 Brenles/VD

6983 Magliaso/TI

N° 54 – Giugno 2022

L'occhio che vede





Gibbs des Hauts-Tierdoz è nato il 13 maggio 2020 alla nursery di Brenles. Dopo il suo periodo di padrinato presso la famiglia Gelin e la sua valutazione superata con facilità, ha iniziato la sua formazione di cane guida con Pascal Aeby nel dicembre 2021 a Brenles.

Couverture:

Elsa des Hauts-Tierdoz, cagna d'allevamento attiva

**Membro della International Guide
Dog Federation – IGDF**





Cari amici e donatori,

La nostra fondazione si prende cura di 433 cani e si assume la responsabilità morale della loro cura per tutta la loro vita. La grande maggioranza di questi cani vive in una famiglia d'accoglienza o adottiva o presso un detentore o una detentrica. Abbiamo solo 20 cani presso di noi, 13 in formazione a Brenles e 6 in formazione a Magliaso, oltre a una futura mamma che presto partorirà nella nursery di Brenles.

La fondazione ha 19 dipendenti stipendiati con specializzazioni, diplomi e soprattutto molta esperienza nel campo. Inoltre, 150 volontari attivi ci aiutano ad adempiere il nostro lavoro quotidiano. Senza il loro prezioso aiuto, nulla sarebbe possibile. Sì, esistono ancora persone instancabilmente motivate, affidabili e dotate di molta gentilezza e generosità di cuore. Dico un enorme GRAZIE a tutte loro!

L'anno 2021 è stato un anno nuovamente complicato in quanto eravamo sempre preoccupati per la pandemia. Alla fine dell'anno gran parte del nostro team è stato messo in isolamento per dieci giorni. Non è stato facile trovare delle soluzioni giorno per giorno per garantire le cure ai nostri animali. Fortunatamente possiamo contare sull'impegno totale del nostro team, che ha saputo adattarsi quando necessario. Abbiamo lavorato bene e siamo riusciti a consegnare 22 cani guida.

Spero possiate gradire come me la lettura del percorso di « Fly ». È incredibile come i nostri cani siano amati sin dal primo sguardo da coloro che hanno la fortuna di prendersi cura di loro. La loro gioia di vivere è contagiosa e ci si sente semplicemente bene.

Vi auguro una buona lettura e vi invio i miei cordiali saluti.

Christine Baroni-Pretsch – Direttrice

Liebe Freunde und Gönner,

Unsere Stiftung kümmert sich um 433 Hunde, für die sie die moralische Verantwortung übernimmt, sie ihr ganzes Leben lang zu betreuen. Die grosse Mehrheit dieser Hunde lebt in einer Pflege – oder Adoptionsfamilie oder bei einem Blindenführhundehalter oder einer Blindenführhundehalterin. Tatsächlich haben wir nur 20 Hunde bei uns, 13 in Ausbildung in Brenles und 6 in Ausbildung in Magliaso, sowie eine werdende Mutterhündin, die demnächst in der Welpenstube in Brenles ihre Jungen zur Welt bringen wird.

Die Stiftung hat 19 bezahlte Mitarbeiter mit verschiedenen Spezialisierungen, Abschlüssen und vor allem viel Praxiserfahrung. Darüber hinaus helfen uns 150 aktive Freiwillige bei der Erfüllung unserer täglichen Aufgaben. Ohne ihre wertvolle Hilfe wäre nichts möglich. Ja, es gibt sie noch: Menschen, die unermüdlich motiviert, zuverlässig und mit viel Freundlichkeit und Herzengüte mitwirken. Ich spreche ihnen ein riesiges DANKESCHÖN aus!

Das Jahr 2021 war wieder kompliziert, da uns die Pandemie immer noch Sorgen bereitete. Am Ende des Jahres war ein Grossteil unseres Teams für zehn Tage in Isolation. Es war nicht einfach, jeden Tag erneut Lösungen zu finden, damit die Versorgung unserer Tiere weiterhin gewährleistet war. Glücklicherweise, konnten wir uns auf den vollen Einsatz unseres Teams verlassen, das sich anpasste, wenn es nötig war. Wir haben gut gearbeitet und konnten 22 Führhunde übergeben.

Ich hoffe, dass Sie beim Lesen von «Fly's» Werdegang genauso viel Freude haben werden wie ich. Es ist unglaublich, wie unsere Hunde es auf den ersten Blick schaffen, von allen, die das Glück haben, sich um sie kümmern zu können, geliebt zu werden. Ihre Lebensfreude ist ansteckend und das tut einfach nur gut.

Ich wünsche Ihnen viel Spass beim Lesen und verbleibe mit ganz herzlichen Grüssen.

Christine Baroni-Pretsch – Direktorin





RAPPORTO ANNUALE 2021



Sono trascorsi quasi due anni da quando il nostro mondo è brutalmente mutato dall'arrivo della pandemia. Dopo le prime settimane complicate, abbiamo potuto riprendere alcune delle nostre attività. Senza i soliti eventi, incontri di famiglie di padrinato o di detentori di cani guida, giornate delle porte aperte e varie attività per raccogliere fondi o semplicemente per sensibilizzare l'opinione pubblica per una migliore comprensione e accettazione delle persone con handicap della vista e dei loro cani, abbiamo avuto più tempo per formare i nostri cani guida. Abbiamo lavorato bene, grazie all'immane impegno del nostro staff e dei volontari, ma anche grazie al generoso sostegno dei nostri amici e donatori. Anche quest'anno siamo stati in grado di consegnare dei nuovi cani guida a 22 clienti ciechi o gravemente ipovedenti.

Abbiamo anche dovuto affrontare un po' di movimenti in seno al personale, in particolare nella squadra dei guardiani d'animali che si occupa del canile e della nursery a Brenles. Fortunatamente possiamo contare su una grande stabilità tra gli istruttori e le istruttrici, i supervisor delle famiglie di padrinato e il personale amministrativo e questo in entrambe le scuole.

Abbiamo bisogno di personale molto specifico e altamente qualificato. È anche molto importante per i nostri clienti così come per i volontari di poter stabilire un rapporto di fiducia con i nostri collaboratori. Un rapporto sereno e affidabile è alla base del successo del nostro lavoro. Lavorare in una scuola per cani guida cambia la vita. È una vocazione che richiede molto impegno personale e flessibilità con gli orari non molto popolari. In contropartita abbiamo la soddisfazione di poter apportare un cambiamento reale nella vita dei nostri clienti, che è un fattore di motivazione molto importante.

Organizzazione e gestione

Non ci sono stati cambiamenti in seno al nostro Consiglio di Fondazione, che è presieduto dal Signor Patrik Riquen. La Signora Carla Zucchetti, avvocatessa e notaia a Lugano, è vicepresidente. Il Dr. Alain von Allmen, veterinario, è segretario e il Signor Samuel Zufferey, esperto fiduciario e fiscale diplomato, assume il ruolo di tesoriere. I nostri clienti sono rappresentati da Thi Hanh Fleuret e Tamara Zoller, entrambe detentrici di un cane guida. Il Consiglio di Fondazione si è riunito cinque volte durante il periodo. Quattro volte in videoconferenza e alla fine dell'anno in presenza nella Svizzera romanda. Va notato che il Consiglio di Fondazione svolge la propria funzione su base volontaria. Non sono stati versati compensi o gettoni di presenza.

L'organo esecutivo composto dal presidente, dal tesoriere e dalla direttrice si riunisce di solito una volta al mese in videoconferenza per trattare gli affari correnti.



Il Consiglio di Fondazione ha anche deciso di cambiare l'organo di revisione.

In precedente KPMG Lausanne SA era l'organo di revisione della Fondazione. Dopo esame approfondito di quattro offerte, il Consiglio di Fondazione ha nominato Fidinter Lausanne, attiva dal 1918, come nuovo ufficio di revisione a partire dalla revisione dell'esercizio 2021.

Nel settembre 2021 abbiamo potuto rivendere la fattoria di Brenles che era destinata al futuro sviluppo della Fondazione. Questo progetto si è purtroppo arenato per mancanza di sostegno dalle autorità a seguito delle opposizioni ricevute da una parte della popolazione del paese di Brenles, durante il periodo della domanda di costruzione.

Con questa vendita, abbiamo potuto ripristinare il « Fondo Eva Gilston » al suo valore iniziale.

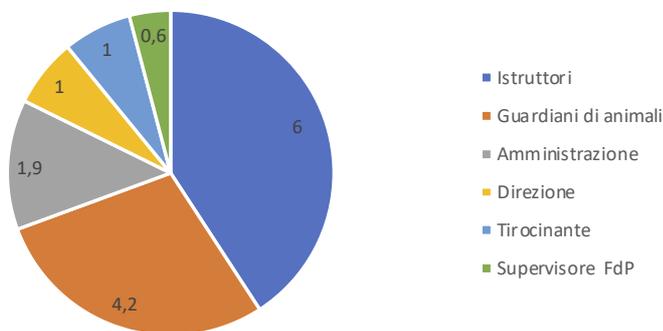
Il nostro sito attuale a Brenles è ubicato in zona agricola e un progetto di sviluppo iniziato nel 2019 non è andato in porto. Desideriamo guardare al futuro con ottimismo e sviluppare i nostri servizi in accordo allo scopo della nostra Fondazione.

Stiamo cercando attivamente un terreno dove poter installare la nostra futura struttura di allevamento e formazione, ma anche di sviluppo del personale e delle relazioni pubbliche nel senso più ampio (sensibilizzazione ai cani guida e alle persone con disabilità, formazione dei clienti e dei volontari, formazione del personale specializzato, ecc.).

La nostra Fondazione è esonerata dalle imposte per il canton Vaud e il canton Ticino ed è soggetta al controllo delle fondazioni della Confederazione - DFI.

Al 31.12.2021, 17 persone (equivalente a tempo pieno: 14.7), erano impiegate dalla Fondazione. Potete notare il dettaglio relativo alla ripartizione degli impieghi per settore nel grafico seguente.

Personale: equivalente a tempo pieno 14.7

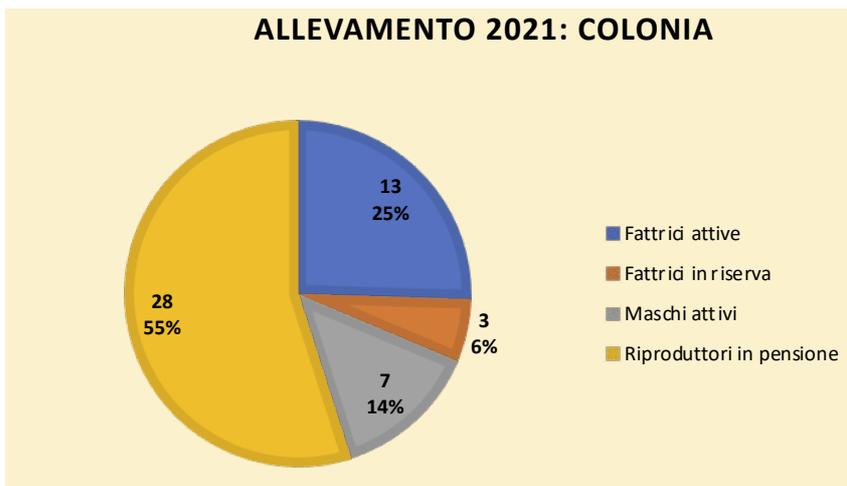


La federazione internazionale delle scuole di cani guida per ciechi (IGDF; <http://www.igdf.org.uk>) riunisce 99 organizzazioni di tutto il mondo. La nostra direttrice Christine Baroni-Pretsch è un membro eletto del comitato direttivo.

Allevamento e padrinato

Ogni anno alleviamo da 5 a 6 cucciolate di Labrador Retriever, per assicurarci di avere sempre cani giovani pronti ad iniziare la formazione di cane guida per ciechi con un istruttore diplomato. Abbiamo una colonia di riproduttori maschi e femmine e collaboriamo anche intensamente con altre organizzazioni che allevano cani con lo stesso scopo. La situazione pandemica non ci impedisce di collaborare a livello umano, abbiamo anche un maggior numero di riunioni che si svolgono ormai virtualmente. D'altra parte per il lavoro pratico d'allevamento e lo scambio di cuccioli, di cani adulti o di seme, la pianificazione con le misure sanitarie che cambiano continuamente, rimane molto complicata.

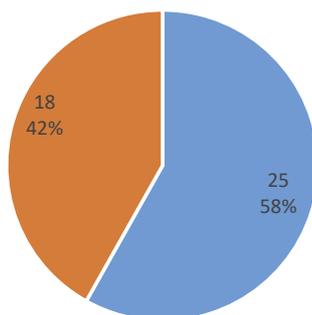
Nonostante questo, abbiamo ricevuto 2 cuccioli e una cagna per l'allevamento. In cambio, abbiamo donato una cagna d'allevamento e reso possibili diverse monte con i nostri maschi alle nostre scuole partner dell'EBN (European Breeding Network).



Nel 2021, abbiamo allevato 6 cucciolate per un totale di 43 cuccioli: 18 maschi e 25 femmine. Abbiamo anche potuto selezionare 3 giovani femmine e un maschio da riproduzione.

Allevamento 2021: 43 cuccioli - 6 cucciolate

■ Cuccioli femmine ■ Cuccioli maschi



Al 31.12.2021 avevamo 44 cuccioli in famiglie di padrinato e 10 cuccioli alla nursery.

Dei 43 giovani cani valutati per la loro idoneità a diventare cani guida per ciechi nel corso del 2021, 20 sono stati accettati per la formazione, 4 sono stati integrati nel programma d'allevamento, 4 hanno seguito

una formazione di cane d'assistenza e 15 sono stati esonerati e collocati come cani di famiglia. Questo corrisponde a un tasso di successo del 55.8 %. 82.3% dei cani esonerati lo sono stati per motivi di temperamento e il 17.7% per ragioni di salute.

Formazione e consegna dei cani guida

Per il secondo anno consecutivo, abbiamo consegnato 22 cani guida a dei clienti ciechi o ipovedenti. Lavoriamo con tutte le fasce d'età, dai 14 agli oltre 80 anni. Alcuni clienti ricevono il loro primo cane guida e altri hanno bisogno di un cane guida in sostituzione del vecchio cane che va in pensione. Con il passare degli anni, abbiamo un certo numero di clienti con i quali lavoriamo da oltre 25 anni.

È particolarmente complesso rispondere a delle domande di sostituzione inoltrate da persone che si avvicinano agli 80 anni. Il nostro approccio è quello di guardare ogni situazione individualmente e decidere insieme al cliente o alla cliente in funzione delle circostanze. Per una persona che ha vissuto per molti anni con un cane guida, non avere un cane guida è come essere confinati a vita.

È pertanto nostro dovere cercare di aiutarli il più a lungo possibile. Naturalmente il benessere del cane è una priorità assoluta per noi, ma con l'aiuto di terzi, è spesso possibile trovare soluzioni che permettono a tutti di mantenere la propria indipendenza.

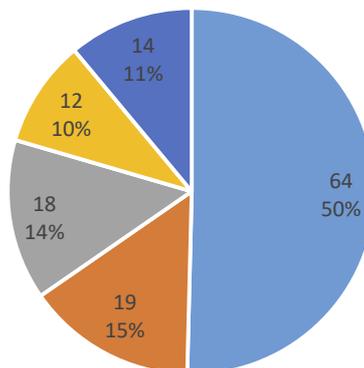
Quando il cane guida ha superato tutti gli esami con il suo istruttore, cambierà vita. Il corso di consegna è organizzato a casa del cliente e l'istruttore lavora intensamente con la coppia per 17 giorni. A poco a poco, si sviluppa un rapporto privilegiato tra il cliente, il suo cane guida e il loro istruttore. È un lavoro impegnativo e intenso che richiede spostamenti frequenti, ma non c'è ricompensa più grande di vedere un nuovo tandem muoversi autonomamente.

Le nostre due scuole lavorano in tutta la Svizzera, così come in Francia e in Italia. Nel 2022, abbiamo consegnato 17 cani guida in Svizzera, 1 in Francia e 4 in Italia.



7 cani guida sono stati consegnati dall'antenna di Magliaso e 15 dalla nostra scuola nella Svizzera romanda. In totale, 127 cani guida erano in attività al 31.12.2021.

Distribuzione regionale dei cani guida attivi



■ Svizzera francese ■ Svizzera italiana ■ Svizzera tedesca ■ Francia ■ Italia

Conclusioni

Gli ultimi due anni sono stati difficili per molte persone. L'instabilità generale, le paure, la malattia, la difficoltà di pianificare le cose e di guardare al futuro hanno un impatto sul morale. Siamo molto fortunati di poter fare un lavoro che ha un senso con delle persone che hanno una forza interiore che io ammiro profondamente. Vorrei semplicemente ringraziare tutti coloro che ci permettono di mantenere la rotta, di continuare il nostro cammino con forza, professionalità e generosità.

Guardiamo al futuro con ottimismo e siamo convinti che i nostri progetti si realizzeranno presto.



«Sono cieco, ma si trova sempre qualcuno più sfortunato di te... Avrei potuto essere nero.»

Ray Charles

Christine Baroni-Pretsch, Direttrice
Brenles e Magliaso, gennaio 2022

I conti perdite e profitti, così come il rapporto di revisione, stilato da FIDINTER Losanna, sono disponibili dietro semplice richiesta.



I NOSTRI CANI GUIDA EDUCATI NEL 2021



Elwood



Emyr



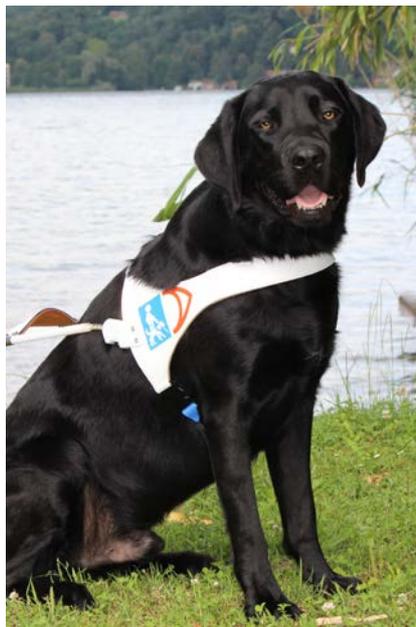
Ella



Ethos



Edna



Falco



Faber



Flash



Enyo



Fynn



Fiona



Farouk



Fly



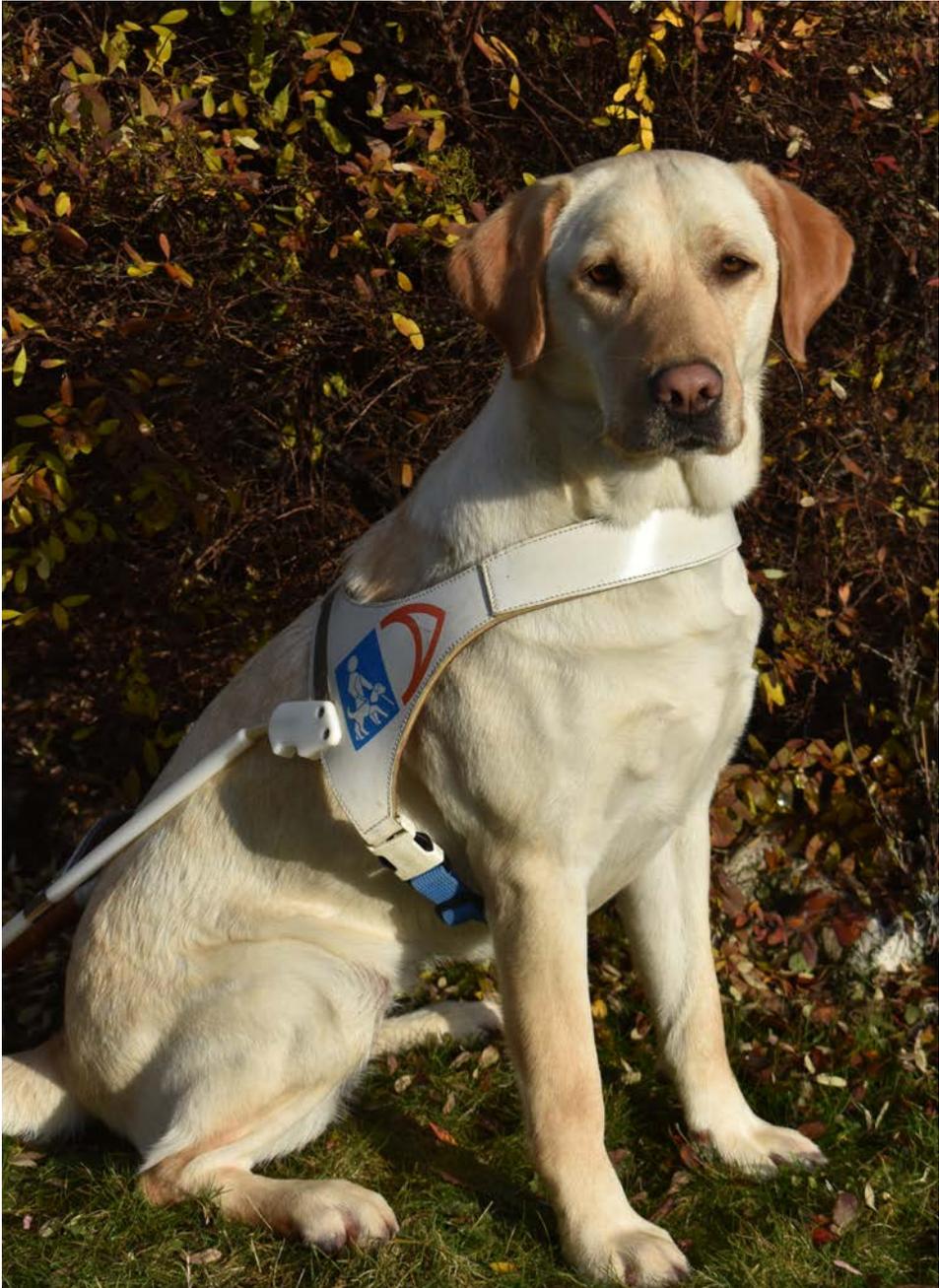
Foxy



Fenia



Fiesta



Fendi

FLY LA MAGNIFICA

di Fly des Hauts-Tierdoz

Nascita e Padrinato

Stéphanie Duvoisin

« Udite, udite gente coraggiosa... tenete gli occhi ben aperti e siate pronti ad aprire i vostri cuori, abbiamo « ancora » un'altra storia eroica da raccontarvi ! ».

Nella notte del 10 ottobre 2019, una cucciolata di 9 cagnolini è nata alla Fondazione romanda per cani guida per ciechi ! È alle 4.40 del mattino, per essere precisi, che inizia la mia folle avventura, il mio nome è **Fly**.

Comincio a scoprire il mondo senza paura alla nursery, in mezzo ai miei fratelli, sotto l'occhio attento di mia madre Dado e grazie alle cure dei professionisti e alla benevolenza dei volontari incaricati della socializzazione precoce.

Ho imparato rapidamente le gioie della vita da cucciolo che sono : mangiare, dormire, giocare, scoprire e farsi coccolare. A 9 settimane, eccomi pronta a scoprire il mondo esterno.





Nella giornata del 12 dicembre 2019, scopro la mia nuova casa. Approdo a Payerne presso la **famiglia Duvoisin** la cui missione è, a quanto pare, quella di aiutarmi a scoprire il mondo, di insegnarmi i segnali di base e di guidarmi lungo il cammino del mio futuro con grande affetto.

Il mio arrivo nella loro casa sembra essere atteso con impazienza, a giudicare da tutte le emozioni che emanano. Tutti i membri della famiglia si impegnano a dare una mano. La figlia Zoé, di 18 anni, studentessa liceale, è un'amante dei cani. Prende molto a cuore questa avventura e mi dà molte attenzioni. Farà anche in modo che io possa accompagnarla al liceo per mostrarmi la via dello studio. « Non pensi che sia un po' presto ? » Alla fine, ho portato a termine con successo questa missione ! Léo, 20 anni, è uno studente universitario. Preferisce preparare video per sostenere la causa piuttosto che portarci fuori o peggio, raccogliere la cacca ! Inutile dire che tra di noi, mi coccola sempre e gioca con me.

Per quanto riguarda i capifamiglia, Yves e Stéphanie, credo che cerchino di regolare il fervore della nostra gioiosa truppa e di prendersi cura delle nostre 12 zampe mostrandoci delicatamente il nostro posto e insegnandomi, tra le altre cose, a fare i bisogni a comando. « Oh sì, ho dimenticato di dirvi che ci sono altri due cani in casa. Inji, una nonna e Karina, una giovane mamma ». Beh, sembra che stiano semplicemente cercando di compiere questa missione al meglio delle loro capacità e per la loro felicità e per sostenere la nobile causa. Missione compiuta ? È un affare da seguire. Riassumendo, potrei anche dirvi che la mia vita quotidiana è molto impegnata durante i tredici mesi di padrinato. Sono pronta per tutti i tipi di attività ma quello che preferisco soprattutto è: giocare ancora e ancora, scoprire, imparare, correre con gli amici e anche, fino a quando non capisco che non è una buona idea per la mia futura vocazione di cane guida, spostare le scarpe all'interno !

Il secondo Natale a Payerne è trascorso, è tempo per me di fare le valigie per cambiare orizzonti per, presumibilmente, scoprire « di nuovo », imparare « di nuovo », giocare « di nuovo », trasmettere « di nuovo » e diventare se tutto va bene : gli occhi del suo padrone. Una lunga strada

da percorrere con la speranza della mia famiglia di padrinato che non avrei più « spostato le scarpe » o non sarei più salita sul divano una volta arrivata alla mia nuova destinazione !

Consapevoli di tutte queste esperienze, sono fiduciosi che supererò gli esami per gli studi superiori e mi dicono pronta ad imparare a guidare una persona ipovedente o cieca che mi aspetta da qualche parte !

Sono « ancora » nei loro cuori con un sacco di bei ricordi, lo so !

« Eh sì, credo che abbiano ancora imparato molto »

Valutazione alla fine del padrinato

Christine Baroni

È martedì 5 gennaio 2021. Questa mattina la mia famiglia è strana. Sono felice come ogni mattina, ma queste forti emozioni cominciano a preoccuparmi un po'. Il campanello suona e arriva un signore che sembra essere abituato ai cani. Mi trovo subito bene con lui, perché è molto calmo e fiducioso. È rassicurante. Salgo sull'autobus della Fondazione dove ci sono altri due giovani cani, Fiesta e Fania. Sulla strada ci fermiamo e c'è odore di veterinario. Christian, il simpatico uomo di prima, ci mette delle gocce negli occhi e ci porta un po' in giro, giusto per fare pipì e sgranchirci le gambe. Il veterinario è anche lui calmo e gentile, ma ha una specie di casco in testa e guarda i miei occhi con grande interesse. So di avere degli occhi bellissimi, ma insomma ! Tutto sembra essere in ordine e me ne vado con il mio certificato ufficiale dell'esame della vista in tasca. Alla prossima fermata, si sente un buon odore di cibo per cani. Si inizia giocando e correndo insieme ad altri giovani Labrador in un enorme prato recintato. Poi entriamo, dove ci aspetta una signora simpatica e minuta di nome **Christine** che ha preparato tutto. Un letto per ognuna di noi, giocattoli e soprattutto ciotole e un buon biscotto per il dessert. I giorni seguenti, vado a passeggiare con Christine in città, alla stazione, nei negozi, nei centri commerciali e nei parchi dove ci sono molti cani. A volte al guinzaglio e a volte con



un'imbracatura sulla schiena. Mi piace soprattutto camminare con l'imbracatura e tirare Christine che mi segue, anche lei a sua volta contenta, di buon passo. È come se l'avessi sempre fatto. Il venerdì pomeriggio incontro Debi, anche lei entusiasta di venirmi a prendere alla scuola e portarmi via per il fine settimana. Quindi con lei e la sua famiglia è amore a prima vista! È un po' come la mia vecchia famiglia. Tutti sono adorabili, amano i cani e mi portano a fare un sacco di passeggiate in montagna e nel bosco, per non parlare dei momenti di gioco e coccole. La domenica sera torno a scuola dove incontro le mie compagne di classe. Dopo due settimane, Christine mi spiega che ho superato brillantemente tutti i test. Sarebbe che io abbia tutti i requisiti per diventare un cane guida per ciechi. Mi affida a Christian per il resto dei miei studi, ma lei non è mai lontana perché lavora e vive alla scuola per cani guida.



Famiglia d'accoglienza durante il periodo di formazione

Debi Unternaehrer

Ancora non sapevo che sarei stata ammessa agli studi superiori, quando sono stata accolta per i fine settimana dalla famiglia Antonini a Davesco, che si sarebbe occupata di farmi distrarre durante i fine settimana e qualche periodo di vacanza. **Debi**, veniva a prendermi il venerdì pomeriggio, e scoprirò poi che, come premio per il duro lavoro settimanale, mi portava regolarmente subito a fare delle belle passeggiate! Nei boschi, insieme a lei, ho scoperto tante montagne del Ticino! Con lei, ho avuto l'occasione di incontrare anche altri cani. Ricordo ancora lo spasso del primo venerdì quando ho incontrato Tango e Baghi, cani di un'amica di Debi, con i quali mi sarei poi molto divertita nei boschi di Agra!

Il fine settimana, con tante coccole, riposo e passeggiate passava allegro, per poi tornare a scuola la domenica sera o il lunedì mattina. Debi, era assolutamente innamorata di me e devo dire che avevamo una bella intesa, non esitava a prendersi del tempo per coccolarmi, avendo compreso che adoro le coccole!! Non posso garantire alla mia famiglia di padrinato, che non sarei più salita su alcun divano...

Malgrado la malinconia di dovermi riaccompagnare a scuola per procedere con la mia formazione, Debi e Ale mi portavano con il sorriso, poiché sapevano che lì avrei ritrovato tanti amici ai quali non esitavo a mostrare la mia gioia, giocando come scatenati nel prato antistante alla scuola!! Che scorribande divertenti!!





Se con Debi, passeggiavo, con i figli Alessandra e Filippo, mi divertivo come una matta a giocare !! Corda, palla e corse sono stati i miei passatempi preferiti. Papà Mario, che mi dava molta tranquillità, mi insegnava e ricordava le regole fondamentali per una buona convivenza: la camera dei capo famiglia era off limits per me, ma ben presto ho assimilato questa regola.

Poi durante le vacanze estive, è arrivato a casa Antonini, Giotto, un cucciolo di gatto di soli tre mesi. Ci abbiamo messo qualche giorno per prenderci le misure, ma poi ci siamo divertiti come non mai. Giotto, mi sollecitava al gioco e non facevamo altro che rincorrerci a vicenda, sino a crollare dal sonno... per fortuna il piccolo aveva poca resistenza !

Oltre ai fine settimana, ho trascorso con la famiglia Antonini, qualche simpatica vacanza, a casa ma anche in trasferta !! Sono talmente brava che non esitavano a coinvolgermi con grande disinvoltura nei loro programmi.

Ci siamo affezionati, molto, moltissimo direi ! Poi il giorno della partenza per Bergamo, mi hanno coccolato e augurato con tantissimo affetto e amore una bella vita !! Il momento è stato intenso, comprendevo la loro forte emozione, ma non sapevo ancora bene cosa mi sarebbe aspettato !! Finalmente ero pronta a raggiungere una persona cieca.

Formazione di cane guida

Christian Baroni

A partire dal 14 gennaio 2021, parallelamente ai fine settimana e alle vacanze passate presso la famiglia Antonini, dal lunedì al venerdì ho cominciato a lavorare insieme ad un istruttore per cani guida. Christian è il suo nome. La mattina mi faceva uscire nel prato insieme agli altri cani guida in formazione per sgranchirci le gambe e fare i nostri bisogni.

In seguito andavamo in città ad imparare il mio nuovo lavoro di cane guida per ciechi.

L'inizio è stato veramente facile e divertente: Christian mi indicava col guinzaglio tutti i comportamenti che dovevo fare quando portavo la

guida e poi mi ricompensava con un croccantino. Davvero un gioco da ragazzi!

Col tempo Christian ha cominciato ad aiutarmi meno col guinzaglio, per cui dovevo riflettere per ottenere il croccantino, perché se non eseguivo il comportamento corretto non ricevevo la ricompensa e la cosa mi infastidiva.

Il risultato è che mi concentravo per rimanere attenta e fare pochi errori.

Dapprima ho imparato ad indicare gli ostacoli al suolo (marciapiedi, scale etc.), evitare gli ostacoli laterali (pali, automobili mal parcheggiate etc.) ed ostacoli in altezza (barriere di parcheggio, rami etc.), poi ho capito come trovare dei bersagli (passaggi pedonali, porte etc.).

Io e Christian ci siamo soprattutto molto divertiti, cercando entrambi di anticipare le mosse dell'altro. A essere sincera ho la netta impressione che a questo gioco ero molto più brava io. Ma Christian era così convinto e felice di educarmi in maniera «intelligente», che ho deciso di proporgli rapidamente i comportamenti giusti.

Nelle ultime settimane Christian mi ha insegnato ad essere attenta al traffico stradale ed a correggere eventuali indicazioni errate della persona cieca.





Il 24 settembre 2021 ho superato l'esame di fine formazione dell'assicurazione invalidità. Christian portava una mascherina nera che gli impediva di vedere, per cui non era più in grado di aiutarmi col guinzaglio.

Ma io avevo ben capito come dovevo comportarmi quando portavo la guida, per cui abbiamo effettuato assieme il percorso d'esame senza difficoltà.

Il 5 ottobre 2021 è stato un giorno davvero emozionante: ho potuto rivedere la mia famiglia di padrinato. Che gioia riincontrare Stephanie, Yves, Zoe, Leo, Inji e Karina: i Duvoisin sono davvero una simpatica tribù. Loro erano felici di rivedermi e fieri del mio percorso ed io ero pronta ad incontrare una nuova tribù, un po' più piccola ma altrettanto simpatica.

Consegna da Manuela

Manuela Verga

Manuela e suo marito Gigi sono domiciliati in Italia, vicino a Bergamo, nel comune di Madone.

Devo dire che mi hanno accolta con grande affetto ed entusiasmo: Manuela adora i cani. Prima di me ne aveva già avuti tre e per molti anni ha aiutato con grande passione un'associazione che si occupava di ritrovare casa a cani abbandonati.

Purtroppo un glaucoma le provocò la perdita della vista, costringendo Manuela ad abbandonare quest'attività che amava tanto.

Il nostro primo incontro ebbe luogo a Madone il 27 settembre 2021. Entrambe eravamo molto emozionate. Fu una giornata magnifica e ci salutammo con il fermo proposito di rivederci al più presto.

Mi sono quindi installata da Manuela e Gigi il 18 ottobre 2021 e per le prime due settimane eravamo accompagnate da Christian, che ci ha aiutato a conoscerci meglio.

I primi tragitti non sono stati semplici, ma già nella seconda settimana siamo riuscite a muoverci in autonomia: davvero una grande soddisfazione!

Manuela apprezza molto l'autonomia che ha ritrovato grazie al mio arrivo, ma mi dice spesso che è altrettanto importante per lei la mia compagnia gioiosa e giocosa, che la mia presenza gli infonde grande forza e coraggio per affrontare le sfide quotidiane. Devo dire che anch'io sono felice di essere accanto ad una persona allegra e simpatica come Manuela. Penso di poter dire che ci assomigliamo molto e siamo davvero fatte l'una per l'altra. Ora devo andare, altrimenti arriviamo tardi al lavoro. Manuela lavora tutte le mattine come centralista e quando arriviamo siamo accolte davvero come star hollywoodiane. Poi il pomeriggio lo passiamo insieme facendo belle passeggiate a Madone. La sera arriva Gigi che è sempre pronto a giocare con me. Insomma la mia vita è davvero piacevole e apprezzo davvero molto tutto l'amore che mi viene dato quotidianamente.

Saluti a tutti lettori
e a presto. **Fly**





GRAZIE MILLE



Azione 2020 Petit Clos de la Morille

La vendemmia è un po' l'apoteosi del lavoro in vigna. Ci si ritrova in famiglia e tra amici, si lavora per due o tre ore e poi si condivide un buon bicchiere di vino e un pasto. Joachim e Fabienne Rüede hanno l'hobby di curare il loro piccolo vigneto. Si associano ad un artista che crea un'etichetta e per questa annata hanno collaborato con Claudy Cuanillon.

In seguito ogni anno tutta la famiglia sceglie una causa che desidera far beneficiare dalla vendita delle bottiglie. Ognuno dà quello che vuole. Le 495 bottiglie della vendemmia del 20 settembre 2020 e imbottigliate il 14 settembre 2021 hanno raccolto la magnifica somma di 15'000 franchi, che è stata donata alla nostra fondazione per la formazione di un cane guida.

Grazie mille !

Senza il sostegno generoso e rinnovato dei nostri amici e fedeli donatori, non potremmo adempiere alla nostra missione d'aiuto alle persone cieche e ipovedenti. Teniamo a ringraziare di cuore tutte le persone che ci hanno permesso di raggiungere i nostri obiettivi.

Qui sotto pubblichiamo i nomi dei donatori che ci hanno versato un dono di 5'000.– o più, coloro che ci hanno offerto delle prestazioni o del materiale di un valore conseguente ed anche gli studi veterinari particolarmente generosi che ci accordano uno sconto speciale del 20 % o più sulle loro prestazioni (sulla base dei doni ricevuti fra lo 01.10.21 e il 31.03.22)

- > Fondation en Faveur des Aveugles – FFA, Ginevra
- > **Nestlé Purina PetCare**
Tutti i cani in formazione sono alimentati con **PURINA ProPlan**
- > Fondation GONET – Ginevra
- > SPIERINGS Peter – Véesenaz
- > Fondation Pierre et Esther DUVILLARD – Losanna
- > PANCHAUD Marguerite – Bulle
- > TUMAGEST SA – Chiasso
- > SCHAER-MÜLLER Adia-Rita – Gampelen
- > V.GUIMET FILS SA – Ginevra
- > Fondation Suzanne HUBER – Ginevra
- > GREMAUD Favier Maude – Cossonay-Ville
- > STERN Thierry – Cologny
- > Fondation MORABIA – Chexbres
- > Fondation Raymond et Thérèse GUMY-MAENDLY – Corpataux
- > FINPROMOTION – Lugano
- > BESSE François – Arzier-le-Muids
- > LIONS Club Lausanne-Bourg – Action de Noël 2021
- > PETS & CHARITABLE Foundation
- > PETRUZZELLIS Jacqueline – Bussigny-sur-Oron
- > RÜEDE Fabienne et Joachim – Lugnorre
- > UNION Société Philanthropique Suisse – Bienne
- > Léo DUVOISIN – promotion multimédia





Cliniche veterinarie

- > Dresses Julie Mater et Elodie Mottet, Cabinet de la Blécherette, Le Mont-sur-Lausanne
- > Cabinet vétérinaire l'Ami des 4 pattes, Morges
- > Amivet Sàrl, Neuchâtel
- > Dr Jürg Bolliger, ophtalmologue, Oftringen
- > Cabinet vétérinaire de la Gérine, Marly
- > Dr Alexandre Azelie, La Chaux-de-Fonds
- > Drs W.Uebersax et A.Guerne, Clinique des Tuileries, Bellevue
- > Drs Val Schmid et Nicolas Murisier, Epalinges
- > Dre Brigitte Butty, Villariaz
- > Cabinet vétérinaire de Riantbosson, Meyrin
- > Dr Fabrice Hamann, Châtel-St-Denis
- > Cabinet des Ducats, Drs A.Meystre et D.Hiltbrand, Orbe
- > Cabinet vétérinaire des Berges du Rhône, Sion
- > Université de Berne, Institut de Génétique, Professeur Tosso Leeb
- > Drs Olivier Glardon, Anne Parvis et Valentine Pasche, Cabinet des Jordils, Yverdon
- > Dr Etienne Matile, Cortaillod
- > Drs Thomas et Caroline Pilloud, Boudevilliers
- > Dr François Lindt, Pully
- > Vet.Avenir Sàrl, Nyon
- > Dre Sylvie Lüdi, Tavannes
- > Dr Christophe Dubosson, cabinet vétérinaire Bastet, St.Blaise
- > Tierspital, Clinique pour petits animaux, Berne
- > Clinique VETérinaire, Drs D.Stornetta et J.-B.Deillon, Delémont
- > Dresse Vannoza Gauthier-Baggio, Physiothérapie, Morges
- > ALBANOVA centro veterinario, Dr Togni, Massagno
- > KELLER & PEDRETTI, Studio veterinario, Giubiasco
- > Vetaugenblick, Dresse Ladina Walser, Lugano et Coire
- > Dr Julien Lador, Mézières
- > Vetspécialistes, Dr Luc Borer, Grand-Saconnex et Lausanne
- > Dre Anne Françoise Henchoz, Le Locle

LE NOSTRE ULTIME CUCCIOLATE



6 novembre 2021

Floride CESECAH x Bambou II des Hauts-Tierdoz

Labrador retriever

HASKA	femmina beige	HIPSO II	femmina beige
HARPE II	femmina beige	HECTOR	maschio beige
HELICE II	femmina beige	HOKA	femmina beige
HEVEA	femmina beige	HOSHI II	femmina beige
HERACLES	maschio beige	HYSOPE	femmina beige

**Consultate anche il nostro sito internet all'indirizzo
www.chienguide.ch per vedere le ultime cucciolate!**



5 febbraio 2022

Ebby des Hauts-Tierdoz x Clipper GEB

Labrador retriever

IOKO	maschio beige	IBIS	femmina beige
ICARE	maschio beige	IZZY	femmina noire
INCA	femmina nera	INOUK	maschio beige
IPSA	femmina nera		

SIAMO ANCHE FELICI DI ACCOGLIERE

S'Hopkins (Muse x Nooa), nato il 27 ottobre 2021 alla scuola per cani guida di Angers in Francia



CALENDARIO 2023

Conoscete il nostro calendario con le sue 12 foto a colori dei nostri amici a quattro zampe? Con l'acquisto di questo magnifico calendario farete certamente piacere ai vostri amici e conoscenti, e sostenete allo stesso tempo le attività della nostra Fondazione. Potete ordinarlo **pagando anticipatamente** col bollettino di versamento qui allegato o venire ad acquistarlo direttamente alla scuola.

GRAZIE DI CUORE PER IL VOSTRO SOSTEGNO

Formato 30 x 30 cm

Prezzo 35.- (spese di spedizione e imballaggio compresi)





GIORNATE PORTE APERTE 2022 ALLA SCUOLA DI BRENLES/VD

2 aprile
7 maggio
4 giugno

dalle 13h30 alle 17h00 (su iscrizione)

partenza visite alle 13h30 e 15h00

dimostrazione tra le 15h00 e le 15h30

3 settembre
1° ottobre
3 dicembre

In programma:

- Film « Les Yeux de son Maître »
- Visite guidate della struttura
- Dimostrazione

Intendete organizzare una serata, un incontro o una settimana a tema e vorreste sensibilizzare i vostri partecipanti ai ciechi e ai loro cani guida? Chiamate lo **021 905 60 71 per la Svizzera Romanda oppure lo 091 252 06 40 per il Ticino**. Disponiamo di diverse formule da proporvi. Visite di gruppi su richiesta.

ALLA SCUOLA DI MAGLIASO/TI

5 marzo
4 giugno
3 settembre
3 dicembre

In programma:

- Dimostrazione
- Visita guidata
- Presentazione: dal cucciolo al cane guida

dalle 9h30 alle 12h00 (su iscrizione)

AVVISO AI PROPRIETARI DI CANI: Per favore non venite con il vostro cane alle porte aperte, in quanto non vi potrà accompagnare durante la visita. **Grazie della vostra comprensione!**

STATO AL PRIMO MAGGIO 2022

CONSIGLIO DI FONDAZIONE

Patrick RIQUEN, Cortaillod/NE, presidente
Avv. Carla ZUCCHETTI, notaio, Lugano/TI, vice-presidente
Dr med.vet. Alain VON ALLMEN, Neuchâtel/NE, segretario
Samuel ZUFFEREY, Chavannes-près-Renens/VD, tesoriere
Thi Hanh FLEURET, Morges/VD, membro, detentrica di un cane guida
Tamara ZOLLER, Pura/TI, membro, detentrica di un cane guida

PERSONALE

Direzione

Christine BARONI-PRETSCH, direttrice, istruttrice dipl.fed. /allevamento
Christian BARONI, istruttore dipl.fed., responsabile scuola di Magliaso
Manoel GUYOT, istruttore dipl.fed., responsabile scuola di Brenles

Istruttori

Pascal AEBY, istr.dipl.fed., responsabile controllo di qualità (Brenles)
Damien FRANCEY, istruttore dipl.fed. (Brenles)
Michele MARZOCCA, istruttore dipl.fed. (Magliaso)
Cornelia HERREN, istruttrice dipl.fed. (Brenles)

Monitoraggio famiglie di padrinato

Svizzera romanda: Stéphanie DUVOISIN

Ticino: Christian BARONI

Guardiani d'animali e manutenzione esterna

Claude CHAUDET, GA AFC, responsabile canile e nursery Brenles
Alexandre GENOUD, guardiano d'animali
Andrea MITRUCCIO, guardiano d'animali AFC
Angélique CHANSON, guardiana d'animali
Zoé DUVOISIN, supplenze fine settimana
Anna BARONI, supplenze allevamento
Charly RAMSEYER, manutenzione esterna



Amministrazione e relazioni pubbliche

Josiane ZOSSO-BESSON, contabile
Céline BUCHS, segretaria Brenles
Sonia CAVALLERO, segretaria Magliaso

Bollettino realizzato da

Christine Baroni-Pretsch redazione, Christian Baroni

Foto: FRCA

Traduzione in italiano Sonia Cavallero

Traduzione in tedesco Christine Baroni-Pretsch

Responsabili del sito internet

Christine Baroni-Pretsch

FONDAZIONE RICONOSCIUTA DI PUBBLICA UTILITÀ

I vostri doni sono deducibili dalle imposte nella maggioranza dei cantoni



**MEMBRO DELLA INTERNATIONAL
GUIDE DOG FEDERATION - IGDF**



WWW.CHIENGUIDE.CH

FONDATION ROMANDE POUR CHIENS GUIDES D'AVEUGLES
CHEMIN DES HAUTS-TIERDOZ 24

1683 BRENLES/VD

Tél. 021 905 60 71 (lundi à jeudi: 8h-12h + 14h-17h30)
(vendredi: 8h-12h + 16h-17h30)

FONDAZIONE ROMANDA PER CANI GUIDA PER CIECHI

VIA RESSIGA 22

6983 MAGLIASO/TI

Tél. 091 252 06 40 (8h15-12h)

Courriel

info@chienguide.ch

Site internet

www.chienguide.ch

Fax

021 905 60 95

CCP 20-8552-1

IBAN: CH71 0900 0000 2000 8552 1

Swift code: POFICHBEXXX

PS: Nous vous remercions de nous faire parvenir tous vos changements d'adresse, y compris les nouveaux noms et numéros de rue dans les villages. Merci !

PS: Wir bitten Sie, uns eventuelle Adressänderungen, insbesondere neue Strassennamen und -nummern in den Dörfern, zuzustellen. Herzlichen Dank!

PS: Vi preghiamo di farci pervenire ogni cambiamento d'indirizzo, compresi i nuovi nomi e il numero della via nei villaggi. Grazie !